

## 联合国要求中共答复酷刑问题

【明慧网】联合国禁止酷刑委员会于2011年2月15日在其网站公布《中国在提交第五次定期报告之前收到的问题单》，并于此前将该问题清单递送中共当局。该问题清单是于2010年11月1日至19日联合国禁止酷刑委员会第四十五届会议上议定的，要求中共在下一期（即第五次）提交定期报告时必须予以澄清和答复。每个联合国公约国都必须在四年内接受一次联合国禁止酷刑委员会的全面审查。

“反酷刑公约”是世界八大人权公约之一，于1987年生效。中国于1988年成为该公约签署国之一，对于公约中所有防止、制止酷刑，惩罚使用酷刑者，赔偿酷刑受害人等等都有法律义务执行。

中共第一次报告就由于“六四屠杀”而不敢及时提交，拖至1993年才提交。之后于1996与2000年提交两次。这三次审核，反酷刑委员会都再三提出了“劳教”、“政治犯”、以及惩罚使用酷刑者等严重问题。2004年中共自知残酷迫害法轮功将备受关注而不敢提交报告，赖掉了第四次报告。对此，反酷刑委员再三催促，以至准备向联合国人权理事提出控诉，中共才不得不递交了2008年报告，在2008年11月召开的联合国反酷刑委员会第四十一届会议接受了审核。联合国禁止酷刑委员会将该报告连同委员会针对中共报告长达十一页的严厉质询、以及包括“法轮功人权”在内的十九家国际人权机构提交的针对中共酷刑问题的“影子报告”，一并公布。



## 宁夏610办公室头目在德国被起诉

【明慧网】2011年6月21日，中国宁夏回族自治区党委常委、政法委书记和“610”办公室（江泽民为迫害法轮功成立的非法组织，凌驾于公、检、法之上）头目苏德良在德国访问时，被国际人权组织(IGFM)及法轮大法协会起诉，指控其在中国对法轮功修炼者酷刑折磨及人身伤害。

被告苏德良是宁夏回族自治区党委常委、政法委书记，自治区公安厅党委书记、公安厅厅长，自二零零五年起，他担任宁夏回族自治区“六一零”办公室头号人物。此次苏德良是以公安厅厅长的身份应德国莱法州司法部邀请来访，此行中一项活动安排是参观位于该州威勒斯坦(Woellstein)的一个监狱。

当天，德国法轮大法协会以及国际人权组织将一份九页的诉讼书递交给莱法州首府的美因茨检察院，并转抄给莱法州司法部以及苏德良将前往的威勒斯坦监狱。诉讼书中记述了被告对法轮功修炼者的酷刑折磨手段，例如毒打致昏迷；残忍的强行灌食，包括灌粪便、浓盐水；用六万伏高压电棍电击，包括敏感部位；强奸；药物迫害；剥夺睡眠；强行洗脑等等。很多酷刑手段给受害者留下长期伤害、致残甚至导致死亡。◇



## 河北邯郸成安县马素英和杨丽芳被劫持

【明慧网】(明慧网通讯员河北报道)二零一一年七月十三日下午两点左右，两名法轮功学员马素英和杨丽芳为了还民众的知情权，在街上告诉大家法轮功真相，被人恶意举报。在河瞳村附近，成安县道东堡乡派出所等一伙人，将马素英和杨丽芳绑架。俩学员现被非法关押在成安县看守所。

随后这伙人又到两名学员家非法抄家。马素英家中无人，大门紧锁，他们从外面找到钥匙，把家翻遍，一无所获。杨丽芳家中仅剩十岁的小女孩在家写作业，这帮恶人闯进家中，把家里外翻了个底朝天，抄走两本大法书，扬长而去。小女

孩被突如其来的这伙人的举动吓得大哭不止。村民都议论纷纷“这是土匪抢劫!”。

马素英，女，三十七岁左右，道东堡乡西野庄村人。现在，家中两个未成年的孩子无人照管，小的十岁，还有八十多岁的公、婆无人照顾。杨丽芳，女，四十多岁，现在家中仅剩十岁的小女孩无人照顾，娘家还有七十多岁有病的老父亲。她们的丈夫在外打工，正值农忙季节，两个家庭顿失主心骨、顶梁柱，全家老少悲痛欲绝，不知如何生活下去。

江氏集团十二年来对法轮功学员惨无人道的迫害，使众多家庭妻离子散，家破人亡，经济遭受损失，生命安全、生存环境受

到威胁。这两位善良的农妇和家庭无端遭此厄运，仅仅是因为她们坚持对“真善忍”的信仰，做一个身心健康的好人，善心的告诉他人法轮功真相。◇



加拿大温哥华法轮功学员在中领馆前抗议迫害

# 外界评论：把希望还给中国人

文 / 刘劲松（全球公审江泽民大联盟）

【明慧网】自二零一一年七月六日，香港亚视与韩国电视台报道了前中共党魁江泽民死亡的消息之后，世界各大媒体及网络开始对此热议。尽管新华社用英文发布了所谓的辟谣，不过日本媒

体报道说内部消息传出其已经脑死亡。智慧的大陆网民已经猜到了江至少已经濒临死亡，不少民众并开始公开庆祝，并燃放鞭炮盼其速速死亡。

其实不论人世间的江泽民是否还在心跳，这个与中华民族为敌的巨恶顽凶在有良知的中国人心中早就被判了死刑。江泽民的一生所为，处处事事要置中华民族于死地。江泽民使中国发生的最大改变，是杀灭中国人心中的希望。

“六四”的坦克碾碎的是满怀善良意愿的市民和学生的躯体，然而借“六四”而上台的江泽民在随后波及全国的党内外大清洗中，彻底粉碎了仁人志士追寻中国民主自由的理想。也是从“六四”清算之后，更多中国人学会的“教训”是，“自由、民主、真理”都是靠不住的虚幻，只有物质利益才是实实在在的。江泽民给中国人的教训是“闷声”才能“发大财”。看不到希望的中国人开始迈向彻底的物质主义、拜金主义潮流。

在一个传统道德价值基础早被中共破坏殆尽的社会，江泽民极力鼓吹对物质利益的极度追求，这加速了社会道德意识的全面崩溃，这不仅体现在黄色产业的泛滥，环境资源的无度挥霍与污染，伪劣有毒商品的横行；更体现在人与人之间失去信任，人心冷漠而不敢彼此关心。

九十年代法轮功的传出，带给危机四伏的中国社会一个转机。一群人凭着对真善忍的信仰，宁可自己吃亏也要坚持做好人、讲真话、秉持诚信。这本是社会道德重建的希望。对于广受欢迎的法轮功，江泽民却出于狭隘的妒忌心理，从维持个人权力的角



■ 2003年7月22日，美国首都华盛顿国会山草坪广场上搭起了法庭舞台，举行“全球公审江泽民”活动。

度，企图借打压法轮功而为自己树立政治威望。对法轮功残酷打压，更让许多中国人感到彻底的绝望：当好人、讲真话、秉诚信只能自己吃亏。

江泽民为迫害法轮功而迫使中国的公、检、法听命于凌驾其上的“政法委”、“六一零”，文革后刚刚开始恢复的公、检、法系统完全成为“党”的政治工具。江泽民在全国范围内从上至下系统造就了一批行政、司法官员，他们从迫害法轮功中得到的经验是，只要政治上听命于“党”，天下没有自己搞不定的事情。当然中国的百姓从此也不可能再奢望这样的政治工具能够维护社会公义。

对一个民族来说，个体的肉体上被消灭，并不是最可怕的。一个心中没有希望，彻底失去了对善良、对公正的希望和追求的民族，是走向自我

毁灭的民族。这样的民族，不用外敌的进攻，他们会为了金钱而毁灭自己的母亲河、会把良田变成沙漠；他们会在“毒奶粉”、“血铅”中断送民族的下一代；他们的躯体会在“地沟油”、“苏丹红”、“激素黄瓜”中逐渐变异；他们会因为恐惧被讹而见死不救；他们会因为恐惧被牵连而麻木不仁。

中国古代有句成语，用来形容一个人的罪孽之大，叫作罄竹难书。然而江泽民的罪恶，则用尽人类的语言也难以尽诉。

江泽民的政治标签是三代表，然而他真正能代表的只有中共。他的一生就是中共的缩影，他的罪恶并不因其肉体的覆灭而停止。中共为了自身的统治需要使得这些罪恶必定被掩盖和延续。江泽民的暴虐完全依靠中共这部专制机器，而中共也借江泽民来维持其统治。

认清江泽民的罪恶，认清中共的罪恶，是中国人从麻木中、从绝望中苏醒的开始。放鞭炮驱邪、庆祝华夏民族死敌的终结的中国人，是觉醒的中国人，因为他们的心中还有着希望：他们坚信，江泽民的罪恶终将结束，共产党的罪恶终将被清算，中国人终将迎来光明。他们会把希望带给更多的中国人。◇



【明慧网】加拿大卡尔加里于2011年7月8日再次迎来规模盛大的牛仔节。在今年开幕式的167家游行团体中，法轮大法的游行队伍获得观众热烈好评，并获得牛仔节开幕式游行最佳创意二等奖。

由于英国王子威廉和王妃凯特的参与，今年的牛仔节吸引了比往年多三分之一的观众。法轮大法的游行队伍由三部份组成：“大法船”型花车、仙女队和天国乐团。“法轮大法好”的横幅在阳光下金光闪闪；“大法船”气势宏大，色彩绚烂；仙女队在游行的人群中脱颖而出；天国乐团的演奏给观众留下了深刻的印象。许多观众激动地说：“法轮大法的队伍是最美最壮观的！”